

各位華人宣道會同工平安：

謹代表籌委會邀請閣下參加於今年 10 月 21 至 26 日在印尼棉蘭舉行的第五屆世界華人宣道會團契(CAWF)。這次聚會主要為各地宣道會教牧同工和信徒領袖而設。今年 CAWF 主題為「活出聖潔，實踐使命，促請主臨」。主要講員包括蕭壽華牧師，馬志勇牧師，楊慶球牧師，翁競華牧師和譚文鈞牧師。聚會主要以華語〔普通話〕進行，輔以英語翻譯。

感謝神在這次大會中的特別供應。**參加者免付住宿費**，惟要求住宿單人房的則須多交附加費。另外，為了鼓勵更多年青同工和信徒領袖們參加這次聚會，四十歲或以下的代表可獲註冊費五折優惠。收費詳情，請參看報名收費表。

這是世界華人宣道會團契第一次在印尼舉行。除了盼望各國代表能在聚會中彼此團契，更密切地探索和參與回應大使命的呼召外，並藉此多認識印尼宣道會的情況，在禱告中彼此記念。期盼在印尼棉蘭與您相遇。

第五屆世界華人宣道會團契籌委會
召集人：鄧廣華牧師 敬上

Dear Co-workers in Christ,

On behalf of the Chinese Alliance World Fellowship (CAWF) Planning Committee, I would like to invite you to attend the 5th CAWF, from Oct 21st to 26th, at Medan, Indonesia. This conference is primarily designed for pastors and church leaders of Chinese Alliance churches around the world. The theme of this CAWF is “Living out Holiness, Realizing the Mission, Hastening His Return”. Keynote speakers include Rev. Gordon Siu, Rev. Jim Malone, Rev. Jason Yeung, Rev. King Wa Yung, and Rev. Francis Tam. The conference will be conducted mainly in Mandarin, with English translation.

Praise God for His special provision in this conference. Accommodation and meals for delegates are all covered, though those who choose single occupancy will have to pay extra room charge. In addition, in order to encourage more young co-workers and church leaders joining this conference, delegates who are age 40 or younger will have 50% discount on their registration fee. Please see fee chart for details.

It is the first time CAWF ever takes place in Indonesia. It is our wish that through this conference delegates from different countries and regions can have fellowship with one another, to partner with one another better in respond to the call of the Great Commission, and also that we could have chance to know more about the ministries of the C&MA in Indonesia, to remember more of one another in our prayer. Look forward to seeing you there!

Aaron Tang
5th CAWF Planning Committee
April 30, 2015

2015 年世界華人宣道會團契日程表 CAWF Program

地點：印尼棉蘭 Grand Mutiara Hotel & Resort

主題：活出聖潔，實踐使命，促請主臨

Living out Holiness, Realizing the Mission, Hastening His Return

	20/10 Tue (二)	21/10 Wed (三)	22/10 Thu (四)	23/10 Fri (五)	24/10 Sat (六)	25/10 Sun (日)	26/10 Mon (一)
9:00-10:00	各代表抵達棉蘭 住宿在棉蘭市酒店 Arrival & settling in HOTEL in Medan	前往營地 To campsite	敬拜 靈修分享 Devotion	敬拜 靈修分享 Devotion	敬拜 靈修分享 Devotion	參加當地華人宣道堂會崇拜	回程：各代表離開棉蘭 Departure : Good bye Medan 或參加本地旅遊團(自費) Optional local tour (out of your own pocket)
10:00-12:30		開幕禮 Opening Ceremony	跨文化事工組報告及研討 Cross-cultural min. group report and study	神學組報告及研討 Theological group report and study	離開營地 Leaving campsite	Worship at local Chinese Alliance churches	
12:30-14:00	午餐 Lunch						
14:00 – 17:00		世界華宣籌委探訪工場報告 CAWF Exe. site visit report	世界華宣年青事工報告及研討 Rendezvous Report & Study	認識各地宣教事工契機 Introducing different mission field opportunities	安頓在棉蘭市酒店 Back to HOTEL in Medan	休息／自由活動 Free time	
		認識印尼宣道會事工 Introducing the C&MA in Indonesia	認識歐隣團契的成立，事工和發展 FACCES & its devel.	探討時下宣教課題 Current miss. issues & opportunities	正式代表會議 Official delegates meeting		
17:00 – 18:00	休息／自由活動 Free time						
18:00 – 19:00	晚餐 Supper						
19:30 –		活出聖潔：蕭壽華牧師 Living out Holiness Rev. Gordon Siu	實踐使命：馬志勇牧師 Realizing the Mission Rev. Jim Malone	促請主臨：楊慶球牧師 Hastening His Return Rev. Jason Yeung	差傳之夜：翁競華牧師 Missions Night Rev. King Wa Yung	閉幕禮：譚文鈞牧師 Closing Ceremony Rev. Francis Tam	
21:30 -	休息 Lights out						